

Svenska Den här modellen stöder inte användning av en nätdator. H105 stöder användning av en nätdapter.

Konformitetsförklaring (endast Europa)
<p>Vi på Brother Industries, Ltd.</p> <p>15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan</p> <p>försäkrar att den här produkten överensstämmer med gällande krav i alla aktuella direktiv och regelverk som tillämpas inom EU.</p> <p>Denna konformitetsförklaring kan hämtas från vår webbplats.</p> <p>Besök support.brother.com och:</p> <ul style="list-style-type: none">välj Europe välj ditt land välj modell välj Bruksanvisningar och önskat språk. Klicka sedan på Sök välj Konformitetsförklaring klicka på Hämta. <p>Informationen hämtas som en PDF-fil.</p>

Säkerhetsföreskrifter

▲VARNING

Indikerar en potentiellt riskfylld situation som, om den inte undviks, skulle kunna resultera i dödsfall eller grava personskador.

- Följ dessa riktlinjer för att undvika risk för brand, brännskador, personskada, sprickor, överhettning, onormal lukt eller rök.
- Använd inte P-touch på platser med hög luftfuktighet (t.ex. badrum).
- Utsätt inte P-touch-batterierna för väta, till exempel genom att hantera dem med våta händer eller spillra drycker på dem.
- Om du får vätska som läckt ut från batterierna i ögonen kan den orsaka bestående ögonskador. Skölj därför omedelbart ögonen med stora mängder rent vatten och uppsök sedan läkarvård.
- Montera inte såar eller modifiera P-touch-batterierna.
- Låt inte metallföremål samtidigt komma i kontakt med batteriets plus- och minuspoler.
- Använd inte vassa föremål såsom pennor eller pennor av metall när du byter batterier.
- Kasta inte batterierna i eld och utsätt dem inte för hög temperatur.
- Avlägsna batterierna omedelbart och sluta användra P-touch om du upptäcker en onormal doft, värme, missfärgning, deformation eller något annat ovanligt när den används eller förvaras.
- Använd inte skadade eller läckande batterier eftersom det medför risk för att få batterivätska på händerna.
- Använd inte deformerade eller läckande batterier eller batterier vars etiketter är skadade. Det finns risk för värmeevickling.

Suomi

Tämä malli ei tue vaihtovirtamuuntainten käyttöä. H105 tukee vaihtovirtamuuntainten käyttöä.

Vaatumuustamukaisuuskvakuutus (vain Eurooppa)
<p>Brother Industries, Ltd.</p> <p>15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan</p> <p>ilmoittaa, että tämä tuote on Euroopan yhteisöissä voimassa olevien kaikkien asianmukaisten direktiivien ja säädösten enimmäisten vaatimusten mukainen.</p> <p>Vaatumuustamukaisuuskvakuutus on tarkoitettu WWW-sivustostamme. Käy osoitteessa support.brother.com ja toimi seuraavasti:</p> <ul style="list-style-type: none">valitse "Europe" valitse maasi valitse mallisi valitse "Käyttöohjeet" sekä kieliasi ja napsauta sitten "Etsi"-painiketta valitse Vaatumuustamukaisuuskvakuutus napsauta "Lataa"-painiketta <p>Vaatumuustamukaisuuskvakuutus ladataan PDF-tiedostona.</p>

Varoitoimenpiteet

▲VAROITUS

Ilmaisee mahdollisesti vaarallista tilannetta, joka voi aiheuttaa vakavan tai kuolemaan johtavan tapaturman.

Noudattamalla näitä ohjeita voit välttää tulipaloja, palovammoja, vammoja, viouitumisia, ylikuormenemistä, epätavallisia hajuvia ja savumista.

- Älä käytä P-touch-tarustustositinta kosteissa tiloissa, kuten kylpyhuoneissa
- Älä anna P-touch-tarustustositin tai akkujen kanssa esimerkiksi käsittelemällä niitä märillä käsillä tai roiskuttamalla juomaa niiden päälle.
- Käsittele paristoita vuotaneen nesteen joutumisen siltä voin aiheuttaa näön menettämisen, huuhteita silmille heti runsaalla puhtaalla vedellä ja hankkimu lääkärin, jos nestettä joutuu silmiisi.
- Älä pura tai muokkaa P-touch-tarustustositinta tai paristoja.
- Älä anna minkään metalliesineen koskettaa pariston plus- ja minusnapoja.
- Älä käytä teräviä esineitä, kuten pinneitä tai metallisia kynniä, paristoja vaihtessaan.
- Älä haviga paristoja polttamalla tai altistaa niitä lämmölle.
- Älä altistaet epäillään vahingollisesti P-touch-tarustustositinta tai muuta epätavallista P-touch-tarustustositimen käyttöä tai sähköilyksen aikana, poista paristot välittömästi ja lopeta tuotuksen käyttö.
- Älä käytä viouittunutta tai vuotoavaa paristoa, sillä nestettä voi joutua käsiisi.
- Älä käytä väärillään näytävällä tai vuotoavaa paristoa tai paristoja, jonka etiketti on vahingoittunut. Muussa tapauksessa paristot saattaa kuumetua.

Polski

Ten model nie umożliwia korzystania z zasilacza sieciowego. Korzystanie z zasilacza sieciowego możliwe jest w przypadku modelu H105.

Deklaracja zgodności (tylko Europa)
<p>Firma Brother Industries, Ltd.</p> <p>15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan</p> <p>świadczą, że niniejszy produkt spełnia zasadnicze wymogi i inne mające zastosowanie załącznika dyrektywy Uni Europejskiej.</p> <p>Deklaracja zgodności znajduje się na naszej stronie internetowej. Odwiedź stronę support.brother.com i:</p> <ul style="list-style-type: none">wybierz „Europe” wybierz swój kraj wybierz swój model wybierz łączę „Podręcznik” i swój język, a następnie kliknij „Szukaj” Wybierz Deklarację zgodności kliknij przycisk „Pobierz” <p>Deklaracja zostanie pobrana w postaci pliku PDF.</p>

Zasady bezpieczeństwa

▲OSTRZEŻENIE

Wskaazuje potencjalnie niebezpieczną sytuację, która, jeśli się jej nie uniknie, może spowodować śmierć lub poważne obrażenia.

Należy postępować zgodnie z tymi wskazówkami, aby uniknąć ryzyka pożaru, porażen, obrażeń, przebieg, przegrzania, wydzielenia nietypowych zapachów lub dymu.

- Nie korzystaj z drukarki P-touch w miejscach o wysokiej wilgotności (np. wazienkach).
- Nie dopuszczaj do zimowania drukarki P-touch/baterii, na przykład poprzez ich mokrym rekami lub rozlewanie na nie płynów.
- Ponieważ w wyniku dostania się do oczu pyłu, który wyleciał z baterii, może dojść do utraty wzroku, należy niezwłocznie przepłukać oczy dużą ilością czystej wody i skontaktować się z lekarzem.
- Nie otwieraj drukarki P-touch/baterii ani niezcego w nich zmieniaj.
- Nie dopuszczaj do jednoczesnego dotknięcia bieguna dodatniego i ujemnego baterii przez przedmiot przewodzący.
- Nie używaj ostrych przedmiotów, takich jak pinseta lub metalowy długopis do zmiany baterii.
- Nie wrzucaj baterii do ognia i unikaj wyłączenia baterii na działanie wysokiej temperatur.
- Wyjmij baterię i przetrzyj jej powierzchnię natchymiast np. stwierdzeniu nietypowego zapachu, wysokiej temperatury, przebarwień, deformacji lub czegośkolwiek niepokojącego podczas pracy z urządzeniem lub jego przechowywania.
- Nie używaj uszkodzonych lub przeciekających baterii, ponieważ płyn może przedostać się na ręce.
- Nie używaj uszkodzonych lub przeciekających baterii lub baterii z uszkodzoną etykietą. Występuje możliwość wydzielenia ciepła.

Magyar

Ez a modell nem támogatja váltóáramú hálózati adapter használatát. A H105 váltóáramú hálózati adapter használatát támogatja.

Megfelelési nyilatkozat (csak Európa)
<p>Mi, Brother Industries, Ltd.</p> <p>15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan</p> <p>kijelentjük, hogy ez a termék megfelel az Európai Közösség vonatkozó irányelvéiben és előírásában szereplő alapvető követelményeinek.</p> <p>A megfelelőségi nyilatkozat weboldalunkról tölthető le. Látogassa meg a szöveg linket az oldalon, majd:</p> <ul style="list-style-type: none">válassza ki az „Europe” lehetőséget válassza ki az országot válassza ki a modellt válassza a „Kézikönyv” lehetőséget és a kívánt nyelvet, majd kattintson a „Keresés” gombra kattintson a megfelelőségi nyilatkozatot kattintson a „Letöltés” gombra <p>A nyilatkozatot PDF fájlként töltheti le.</p>

Biztonsági óvintézkedések

▲FIGYELMEZTÉS

Esetlegesen fellelé veszélyes helyzetet hívja fel a figyelmet, amelyet ha nem kerülnék el, akár halálhoz vagy súlyos sérüléshez is vezethet.

Tartsa be az óvintézkedéseket a tűz, égési sérülések, anyagi kár, túlmelegedés, szaghatások és tűz ellenőrzése érdekében.

- A P-touch készülékét ne használja magas páratartalmú helyeken, például fürdőszobában.
- Ne kerüljön nedvesség a P-touch készülékre/elemeire, ezért például ne fogja meg őket nedves kézzel és ügyeljen, hogy ne kerüljön rájuk folyadék sem.
- Ha az elemekből szivárgó folyadék a szembe jut, akár vakagság is okozhat, ezért bő vízzel azonnal mossa le a szemét, majd fordul orvoshoz.
- Ne szedje szét, és ne változtassa meg a P-touch készülék/elemelet.
- Ügyeljen arra, hogy ne érintse meg a P-touch kábelét az életről és negatív sárbát okozhatja.
- Az elemek cseréjénél ne használjon fém tárgyakat, mint csipeszt vagy sziget.
- Ne helyezze az elemet tűzbe, és ne tegye ki erős melegnek.
- Ha a P-touch készülék használata vagy betöltése során rendellenes szagot, hőt, elcsúszást, deformációt vagy bármely szokatlan dologt tapasztal, vegye ki az elemeket és ne használja tovább a készülékét.
- Ne használjon sérült vagy szivárgó elemeket, mert a folyadék a kézre kerülhet.
- Ne használjon deformálódott, szivárgó vagy sérült címékű elemet. Ellenkező esetben túlmelegedés léphet fel.

Čeština

Tento model nepodporuje použití síťového adaptéru. H105 podporuje použití síťového adaptéru.

Prohlášení o shodě (pouze Evropa)
<p>Mi, Brother Industries, Ltd.</p> <p>15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan</p> <p>prohlášíme, že tento výrobek vyhovuje základním požadavkům všech příslušných směrnic a předepisů platných v EU.</p> <p>Prohlášení o shodě lze stáhnout z naší webové stránky. Navštivte support.brother.com a:</p> <ul style="list-style-type: none">zvolte "Europe" vyberte svou zem vyberte svůj model zvolte „Návod” a svůj jazyk a klepněte na „Vyhledat” zvolte prohlášení o shodě klepněte na „Stáhnout” <p>Vše prohlášení o shodě bude stáhnuto jako soubor PDF.</p>

Bezpečnostní opatření

▲VAROVÁNÍ

Označuje potenciálně nebezpečnou situaci, která by mohla vést k vážnému úrazu nebo i smrti.

- Růče se následujícími pokyny, abyste se vyhnuli riziku požár, popálenin, zranění, poškození, přehřátí, neobvyklých zápachů nebo kouře.
- Nepoužívejte přístroj P-touch v místech s vysokou vlhkostí, jako jsou například koupelny.
- Přístroj P-touch/baterii nechte vychladnout, například tím, že je budete brát s rukama nebo v ní nevytíe nějaký nápoj.
- Vniknutí kapaliny z baterie do očí může mít za následek zřetru zraku. Pokud se tak stane, ihned si oč oči důkladně vypláchněte čistou vodou a vyhledejte lékařskou pomoc.
- Přístroj P-touch/baterie nesmíte rozehřát ani upravit.
- Minusový a plusový kontakt baterie se nesmí dostat do styku s žádným kovovým předmětem.
- K výměně baterii nepoužívejte žádné ostré předměty, jako jsou například nůžky nebo kulicové pero.
- Baterie nevystavujte horku ani je nevyhazujte do ohně.
- Pokud při používání nebo uchovávaní přístroje P-touch zaznamenáte nějaký neobvyklý zářech, přehřátí, změnu barvy, deformaci či cokoliv neobvyklého, ihned vyjměte baterie a přešleťte přístroj pomocí jiných baterií.
- Baterie, které jsou poškozené nebo z nich vytéká kapalina, nepoužívejte, protože kapalina by se vám mohla dostat na ruce.
- Nepouívejte baterie, které jsou zdeformované, vytéká z nich kapalina nebo mají poškozený štítek. Hrozí riziko vzniku tepla.

▲VIKTIGT

Indikerar en potentiellt riskfylld situation som, om den inte undviks, kan resultera i smärre eller lindriga personskador.

Följ dessa riktlinjer för att undvika personskador, vätskeläckage, brännskador eller värmeevickling.

- Förvara P-touch-maskinen utom räckhåll för barn när den inte används. Sedeslutast till att barn leker med P-touch-maskinens delar eller tar etiketter i munnen. Uppsök läkare om barnet verkar ha svårt näs.
- Rör inte vid metalldelarna i närheten av skruvhuvudet eller utdriften.
- Rör inte vid kontaktstället för miljöförstörande material!
- Om du får batterivätska på huden eller kläderna bör du skölja av området omedelbart med rent vatten.
- Avlägsna batterierna när du inte planerar att använda P-touch.
- Använd inte några andra batterier än de som anges i specifikationen. Undvikat kombinera gamla och nya batterier eller olika batterityper, olika laddningsnivåer, batterier från olika tillverkare eller av olika modeller. Använd aldrig batterier med omarbdate plus- och minuspoler.
- Tappa eller slå inte i eld P-touch.
- Tryck inte hårt på LCD-skärmen.
- Stoppa inte in fingrarna i den P-touch när du stänger luckan på baksidan.
- innan du använder uppladdnings- eller Ni-MH-akkun batterier bör du alltid noggrant läsa igenom instruktionerna för batterierna och batteriladdaren, och se till att använda dem på ett korrekt sätt.
- Om du använder uppladdnings- eller Ni-MH-batterier ska du alltid ladda batterierna med den därför avsedda batteriladdaren innan du börjar använda dem.

Allmänna försiktighetsåtgärder

- Beroende på plats, material och miljöförhållandena kan det hända att etiketten skalas av eller inte kan flyttas, eller att etikettens färg ändras eller överflyttis andra objekt. Innan du skriver fast eller bär etiketter ska du kontrollera miljöförstörande material!
- Använd inte P-touch på platser med hög luftfuktighet, till exempel i badrum.
- Använd endast Brother-tred eller trasa för att rengöra din P-touch. Använd aldrig alkohol eller andra organiska lösningsmedel.
- Använd en mjuk trasa för att rengöra skruvhuvudet och rör aldrig direkt på själva skruvhuvudet.
- För inte in några främmande föremål i någon del av P-touch.
- Poosta paristid, ää eto käyttää P-touch-tarustustositinta pilkkien aikana.
- Pokud nemáte v úmysli používat P-touch, vyjměte baterie, nebo se nepoužívejte ani dříve, ani později.
- Neodotývejte se do očí a nevyhazujte baterie do ohně.
- Pro odstranění baterií nepoužívejte žádné ostré předměty, jako jsou například nůžky nebo kulicové pero.
- Dra inte i läpen när du skriver ellerotar ut, eftersom det skadar både läpen och P-touch.
- Äla data som lagrats i minnet föras ut driftstoppning eller reparation av P-touch, eller om batteriet tar slut.
- P-touch har ingen laddningsfunktion för uppladdningsbara batterier.
- Skärmen på den utvalda skärm tillverkas av ett speciellt material som inte är särskilt känsligt för fysisk skada.
- Skärmen skyddas med en genomsiktig skyddslager under iverkningen och leverans. Ta bort skyddslaget innan du börjar använda maskinen.
- När strömmen vart frånkopplat i mer än tre minuter rensas all text, alla formatinställningar och alla tecken bort från minnet.

▲HUOMIO

- Ilmaisee mahdollisesti vaarallista tilannetta, joka voi aiheuttaa pienen tai vakavamman tapaturman. Vältä henkilövahingot, nesteiden vuotoja, palovammoja ja lämpeneminen uodattamalla näitä ohjeita.
- Kun P-touch-tarustustositinta ei käytetä, säilytä sitä pois lasten ulottuvilla. Älä myöskään anna lasten laittaa P-touch-tarustustositinta suun tai tarralla suuhun. Jos lapsi on nautunut jotain esineen, vie hänet lääkärin.
- Älä kosketa tulostuspään lähellä olevia metalleja heti tulostamisen jälkeen.
- Älä koske leikkurien iänne.
- Jos paristoita vuotanutta nestettä joutuu silmiin, huuhtele iho ja vaatteet heti puhtaalla vedellä.
- Paristo paristia, äs eto käyttää P-touch-tarustustositinta pilkkien aikana.
- Käytä ainostaan määrittelyä paristoja. Älä yhdistele keskenään uusia ja vanhoja paristoja, eri tyyppiä, eri lataustasolla olevia, eri valmistajien tai eri mallisia paristoja. Älä aseta paristoita niin, että se on plus- ja minusnavat väärin päin.
- Älä puotä P-touch-tarustustositinta tai koviasta siihen iskuja.
- Älä paina nestekellonäyttöä.
- Älä yritä sulistaa, jos kasetti on tyhjä. Muussa tapauksessa kirjoitus päättyy.
- Älä vedä nauhausta tulostuksen tai syöttämisen aikana. Muussa tapauksessa nauha ja P-touch-tarustustositin vääntyvät.
- Käytä muistin tallennetut tiedot menetätään, jos P-touch-tarustustositin hajoaa tai sitä korjataan, tai jos paristo tyhjenee.
- P-touch-tarustustositin ei ole laika akkua.
- Postetusten tarran pituus voi iata kuin nlyneitä tarran pituutta.
- Näytön päällä on suojava lämpökäytävää muovittava valmistuksen ja kuljetuksen aikana. Tämä tarrä tulee poistaa ennen käyttöä.
- Kun virtä kaikkaitaan yllä kolmeksi minuutiksi, kaikki muistin tallennetut tekstit, muotoilusäetukset ja tekstitiedostot poistetaan.

Yleiset varoitoimenpiteet

Ilmaisee mahdollisesti vaarallista tilannetta, joka voi aiheuttaa vakavan tai kuolemaan johtavan tapaturman.

Noudattamalla näitä ohjeita voit välttää tulipaloja, palovammoja, vammoja, viouitumisia, ylikuormenemistä, epätavallisia hajuvia ja savumista.

- Älä käytä P-touch-tarustustositinta kosteissa tiloissa, kuten kylpyhuoneissa
- Älä anna P-touch-tarustustoitin tai akkujen kanssa esimerkiksi käsittelemällä niitä märillä käsillä tai roiskuttamalla juomaa niiden päälle.
- Käsittele paristoita vuotaneen nesteen joutumisen siltä voin aiheuttaa näön menettämisen, huuhteita silmille heti runsaalla puhtaalla vedellä ja hankkimu lääkärin, jos nestettä joutuu silmiisi.
- Älä pura tai muokkaa P-touch-tarustustositinta tai paristoja.
- Älä anna minkään metalliesineen koskettaa pariston plus- ja minusnapoja.
- Älä käytä teräviä esineitä, kuten pinneitä tai metallisia kynniä, paristoja vaihtessaan.
- Älä haviga paristoja polttamalla tai altistaa niitä lämmölle.
- Älä altistaet epäillään vahingollisesti P-touch-tarustustositinta tai muuta epätavallista P-touch-tarustustositimen käyttöä tai sähköilyksen aikana, poista paristot välittömästi ja lopeta tuotuksen käyttö.
- Älä käytä viouittunutta tai vuotoavaa paristoa, sillä nestettä voi joutua käsiisi.
- Älä käytä väärillään näytävällä tai vuotoavaa paristoa tai paristoja, jonka etiketti on vahingoittunut. Muussa tapauksessa paristot saattaa kuumetua.

▲PRZESTROGA

Wskaazuje potencjalnie niebezpieczną sytuację, która, jeśli się jej nie uniknie, może spowodować lekkie lub średnie obrażenia.

- Należy przestrzegać tych wskazówek, aby uniknąć obrażeń, wycieku płynu, porażen lub wysokiej temperatury.
- Gdy drukarka P-touch nie jest używana, należy ją przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Ponadto nie należy podawać dzieciom na wkładanie części drukarki P-touch lub etykiet do ust. W przypadku poknięcia jakichkolwiek przedmiotów należy skontaktować się z lekarzem.
- Tuz po wydrukowaniu nie dotykaj metalowych części znajdujących się w pobliżu głowicy drukującej.
- Nie dotykaj ostrza obrotowi.
- Jesli plyn z baterii wyleciał na skórę lub ubranie, należy niezwłocznie przepłukać je czystą wodą.
- Nie używaj innych baterii niż te zalecane. Nie mieszaj ze sobą starych i nowych baterii bądź baterii różnego typu, o różnym poziomie naładowania, pochodzących od różnych producentów lub różnych modeli baterii. Nie wkładaj baterii do uszkodzonego polaryzacji.
- Unikaj upuszczania lub uderzania drukarki P-touch.
- Nie naciskaj na wyświetlacz LCD.
- Ne wkładaj palca do drukarki P-touch przy zamknięciu pokrywki kasety.
- Przed użyciem akumulatora należy uważnie przeczytać instrukcje dotyczące akumulatorów i ładowarki, aby uniknąć porażenia.
- Przed użyciem akumulatorów Ni-MH natłuaj je za pomocą specjalnej ładowarki.

Zalecenia ogólne

- W zależności od miejsca, materiału i pogody, etykiety mogą się odklejać lub ich odklejenie może stac się niemożliwe, ich kolor może się zmienić lub etykiety mogą zabarwić innie przedmioty. Przed należenie etykiety sprawdź stan otoczenia i właściwości materiału!
- Nie korzystaj z drukarki P-touch w jaskrawkim świetle, innym sposobie lub w jaskrawkim innym celu niż opisany w niniejszej instrukcji. Także działanie może doprowadzić do wypadków lub uszkodzenia drukarki P-touch.
- Z drukarką P-touch używaj wyłącznie taśmy Brother TZe. Nie używaj taśm, które nie posiadają oznaczenia **100**.
- Do czyszczenia głowicy drukującej używaj miękkiej ściereczki; nie dotykaj głowicy drukującej bezpośrednio.
- Nie należy wkładać ciał obcych do żadnych części drukarki P-touch.
- Ne hoeszabb ideig nem kívánjuk használni a P-touch készülékét, akkor vagyis je az elemeket. Ne használjon az előírtól eltérő típusú elemet. Ne használjon egyszerűre régi és új elemeket, valamint különböző típusú, töltöttségű szímet, eltérő gyártóiról származó elemek kombinációját. Ne helyezze be elemeket forró, illetve meleg tárgyakba!
- Nie otwieraj drukarki P-touch/baterii ani niezcego w nich zmieniaj.
- Nie dopuszczaj do jednoczesnego dotknięcia bieguna dodatniego i ujemnego baterii przez przedmiot przewodzący.
- Nie używaj ostrych przedmiotów, takich jak pinseta lub metalowy długopis do zmiany baterii.
- Nie wrzucaj baterii do ognia i unikaj wyłączenia baterii na działanie wysokiej temperatur.
- Wyjmij baterię i przetrzyj jej powierzchnię natchymiast np. stwierdzeniu nietypowego zapachu, wysokiej temperatury, przebarwień, deformacji lub czegośkolwiek niepokojącego podczas pracy z urządzeniem lub jego przechowywania.
- Nie używaj uszkodzonych lub przeciekających baterii, ponieważ płyn może przedostać się na ręce.
- Nie używaj uszkodzonych lub przeciekających baterii lub baterii z uszkodzoną etykietą. Występuje możliwość wydzielenia ciepła.

▲VIGYÁZAT

Esetlegesen fellelé veszélyes helyzetet hívja fel a figyelmet, amelyet ha nem kerülnék el, akár kisebb vagy mérsékelt sérüléshez is vezethet.

A személyi sérülések, elemfolyások, égés és meleg ellenőrzéséhez kövesse ezeket az útmutatásokat.

Ha a P-touch készülékét nem használja, tartsa azt gyermekektől elzárva. Ezenkívül ne engedje, hogy gyermekek a P-touch készülék részeit vagy címkeit bevessék a szájukba. Bármilyen tárgy lenyelése esetén fordul orvoshoz.

- Ne érintse meg a nyomtatófély körülí fémalakrészeket a nyomtatás után közvetlenül.
- Ne érjen hozzá a szivárgó folyadék bórhez vagy ruhájához ér, azonnal mossa le tisztá vízzel.
- Ha az elemekből szivárgó folyadék a szembe jut, akár vakagság is okozhat, ezért bő vízzel azonnal mossa le a szemét, majd fordul orvoshoz.
- Ne használjon az előírtól eltérő típusú elemet. Ne használjon egyszerűre régi és új elemeket, valamint különböző típusú, töltöttségű szímet, eltérő gyártóiról származó elemek kombinációját. Ne helyezze be elemeket forró, illetve meleg tárgyakba!
- Nie otwieraj drukarki P-touch/baterii ani niezcego w nich zmieniaj.
- Nie dopuszczaj do jednoczesnego dotknięcia bieguna dodatniego i ujemnego baterii przez przedmiot przewodzący.
- Nie używaj ostrych przedmiotów, takich jak pinseta lub metalowy długopis do zmiany baterii.
- Nie wrzucaj baterii do ognia i unikaj wyłączenia baterii na działanie wysokiej temperatur.
- Wyjmij baterię i przetrzyj jej powierzchnię natchymiast np. stwierdzeniu nietypowego zapachu, wysokiej temperatury, przebarwień, deformacji lub czegośkolwiek niepokojącego podczas pracy z urządzeniem lub jego przechowywania.
- Nie używaj uszkodzonych lub przeciekających baterii, ponieważ płyn może przedostać się na ręce.
- Nie używaj uszkodzonych lub przeciekających baterii lub baterii z uszkodzoną etykietą. Występuje możliwość wydzielenia ciepła.

Általános óvintézkedések

A helytől, anyagtól és környezeti feltételektől függően a címke leválhat vagy eltávolíthatatlanná válhat, illetve nem lehet átmozgatni, a színe megváltozhat, a színe pedig megváltozhat a tárgyakra, amelyeket ha nem kerülnék el, akár kisebb vagy mérsékelt sérüléshez is vezethet.

A személyi sérülések, elemfolyások, égés és meleg ellenőrzéséhez kövesse ezeket az útmutatásokat.

Ha a P-touch készülékét nem használja, tartsa azt gyermekektől elzárva. Ezenkívül ne engedje, hogy gyermekek a P-touch készülék részeit vagy címkeit bevessék a szájukba. Bármilyen tárgy lenyelése esetén fordul orvoshoz.

- Ne érintse meg a nyomtatófély körülí fémalakrészeket a nyomtatás után közvetlenül.
- Ne érjen hozzá a szivárgó folyadék bórhez vagy ruhájához ér, azonnal mossa le tisztá vízzel.
- Ha az elemekből szivárgó folyadék a szembe jut, akár vakagság is okozhat, ezért bő vízzel azonnal mossa le a szemét, majd fordul orvoshoz.
- Ne használjon az előírtól eltérő típusú elemet. Ne használjon egyszerűre régi és új elemeket, valamint különböző típusú, töltöttségű szímet, eltérő gyártóiról származó elemek kombinációját. Ne helyezze be elemeket forró, illetve meleg tárgyakba!
- Nie otwieraj drukarki P-touch/baterii ani niezcego w nich zmieniaj.
- Nie dopuszczaj do jednoczesnego dotknięcia bieguna dodatniego i ujemnego baterii przez przedmiot przewodzący.
- Nie używaj ostrych przedmiotów, takich jak pinseta lub metalowy długopis do zmiany baterii.
- Nie wrzucaj baterii do ognia i unikaj wyłączenia baterii na działanie wysokiej temperatur.
- Wyjmij baterię i przetrzyj jej powierzchnię natchymiast np. stwierdzeniu nietypowego zapachu, wysokiej temperatury, przebarwień, deformacji lub czegośkolwiek niepokojącego podczas pracy z urządzeniem lub jego przechowywania.
- Nie używaj uszkodzonych lub przeciekających baterii, ponieważ płyn może przedostać się na ręce.
- Nie używaj uszkodzonych lub przeciekających baterii lub baterii z uszkodzoną etykietą. Występuje możliwość wydzielenia ciepła.

Slovensky Tento model nepodporuje použitie síťového adaptéra. H105 podporuje použitie síťového adaptéra.

Yhlläsenie o zhode (len Europe)
<p>My, Brother Industries, Ltd.</p> <p>15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan</p> <p>prohlášíme, že tento produkt je v súlade so základnými požiadavkami všetkých príslušných noriem a ustanovení platných v rámci Európskeho spoločenstva.</p> <p>Yhlläsenie o zhode môžete prečítať z našej webovej lokality.</p> <p>Navštívte lokalitu support.brother.com a dajte:</p> <ul style="list-style-type: none">zvoľte „Europe” zvoľte svoju krajinu zvoľte svoj model zvoľte „Manuál” a svoj jazyk a potom kliknite na tlačidlo „Search” zvoľte Yhlläsenie o zhode (Declaration of Conformity) kliknite na tlačidlo „Download”. <p>Vaše yhlläsenie sa prevzme vo forme súboru PDF.</p>

Bezpečnostné opatrenia

▲VAROVANIE

Označuje potenciálne nebezpečnú situáciu, ktorá v prípade, že jej nezabráňte, môže mať za následok smrť alebo vážne zranenia.

Postupujte podľa týchto pokynov, aby ste sa vyhli riziku požáru, popálenin, poranenia, poškodeniu, prehriatiu, šíreniu nevyžádaného zápachu alebo dymu zo zariadenia.

- Zariadenie P-touch nepoužívajte na miestach s vysokou vlhkosťou, ako sú napr. kúpeľne.
- Nedotývajte sa, keď sa zariadenie P-touch alebo baterie zahrievajú, napr. tak, že nimi nebudete manipulovať mokrymi rukami a budete davať pozor, aby sa na ne nevyhli nápoje.
- Keďže teplota z vytečených baterii môže mať v prípade vniknutia do očí za následok stratu zraku, v takejto situácii si okamžite vypláchnite oči veľkým množstvom čistej vody a vyhľadajte lekársku pomoc.
- Zariadenie P-touch ani batérie nerozoberajte ani neupravujte.
- Prí zachytaní kontaktu kovových predmetov skrápnym z rozpápnym pádom batérie súčasne.
- Pri vniknutí do očí alebo do úst predmetu ako napríklad pinzety alebo kovové perá.
- Baterie nevychádzajte do ohňa ani ich nevystavujte nadmernému teplu.
- Ää si počas prevádzky alebo skladovania vyzime nevyžádaný zápach, teplo, zmenu farby, deformáciu alebo cokoliv iné neobvyklé, vyberte baterie a zariadenie P-touch prestaňte používať.
- Nepoužívajte poškodené alebo vyčenené batérie, keďže teplota z batérií sa vám môže dostať na ruce.
- Nepoužívajte batérie, ktoré sú zdeformované, vyčenené alebo ktorých štítok je poškodený. Hrozí nebezpečenstvo zvýšenia teploty.

Slovensko

Ta model ne podpira uporabe AC-napajalnika. Model H105 podpira uporabo AC-napajalnika.

Izjava o skladnosti (samo za Evropo)
<p>Podjetje Brother Industries, Ltd.</p> <p>15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Japan,</p> <p>izjavlja, da je ta izdelek skladen z osnovnimi zahtevami vseh zadevnih direktiv in predpisov, ki veljajo v Evropski uniji.</p> <p>Izjava o skladnosti lahko prenesete z našega spletnega mesta.</p> <p>Obiščite support.brother.com in:</</p>